



2004年  
(平成16年)  
8/25  
第1413号

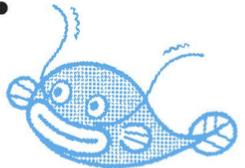
# あだち 広報

●発行/足立区 ●編集/広報課  
〒120-8510 足立区中央本町1-17-1  
☎3880-5111(代)  
FAX 3880-5610(広報課)  
http://www.city.adachi.tokyo.jp/  
あだち広報は毎月10日・25日、  
ズームアップは6・8・10・1・3月発行



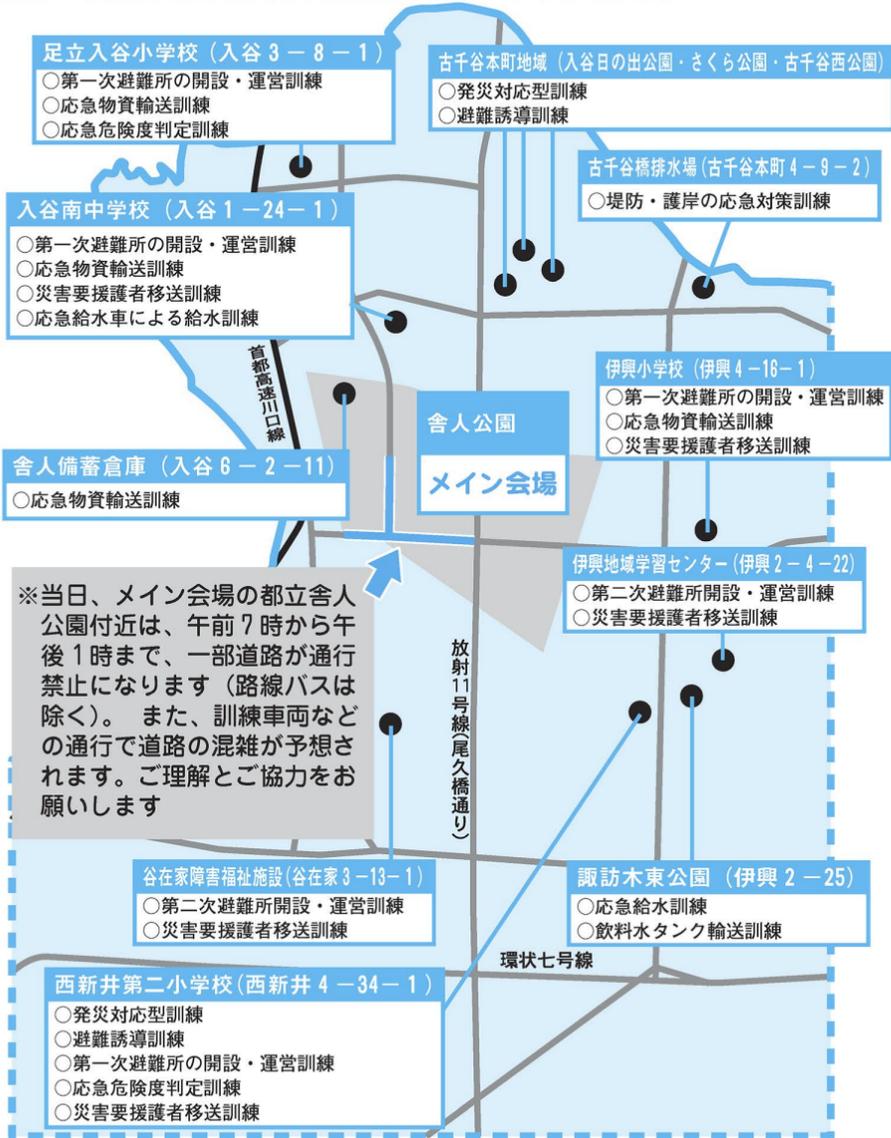
突然、襲ってくる巨大地震！ その時あなたは…

## 発災(はっさい)対応型 総合防災訓練を行います



9月5日(日)、午前8時30分～正午

図1 訓練会場図 (下記の各訓練は、見学のみできます)



※当日、メイン会場の都立舎人公園付近は、午前7時から午後1時まで、一部道路が通行禁止になります(路線バスは除く)。また、訓練車両などの通行で道路の混雑が予想されます。ご理解とご協力をお願いします

総合防災訓練は、突然やってくる災害に対応するため、地域の町会・自治会をはじめ、水道・電気・ガスなどのライフライン、自衛隊や警察・消防など、防災関係機関約30団体が参加する大規模な訓練です。今年も場所を、今までの荒川河川敷から都立舎人公園に移して行います。

訓練では、東京近郊でのマグニチュード7規模の直下型地震の発生を想定し、地震発生時に起こる火災や、家屋の倒壊によるけがの救出・救助などを行います。

今年の訓練は、従来行ってきた防災関係機関との連携型訓練に加え、災害時の住民との連携も訓練する、住民参加型の発災対応訓練です。会場付近の一部の住民の皆さんは、初期消火訓練、救出・救助訓練、応急手当訓練を行いながら、広域避難場所に避難することになります。また、西新井第二小学校、足立入谷小学校、入谷南中学校、伊興小学校の4カ所に避難所を

開設し、炊き出し訓練も行います(図1)。メイン会場(都立舎人公園)には、来場した皆さんがだれでも参加・体験できるコーナーもありますので、気軽にお越しください(表1)。



▲災害要援護者移送訓練(昨年の様子)

### 訓練内容

### 今号の主な内容

- 2・3面 ▽保健福祉ガイド/募集します/宿泊インフォメーション
- 4・5面 ▽もしもの場合に備えましょう/だれもが認め合える社会に
- 6・7面 ▽暮らしの情報/催し物ガイド/痴ほう性高齢者を介護する家族を支援します/スケッチあだち

### 情報キャッチ!!

好きであだち  
9月6日～12日  
午後0時30分/午後6時  
ケーブルTV足立(9CH)



▲今年もあります。炊き出し訓練(昨年の様子)

防災訓練のお問い合わせは災害対策係へ  
☎(3880)5836

表1 メイン会場の展示・体験コーナー (自由に見学・体験できます)

関係機関名	内容
消防庁	初期消火訓練/応急手当訓練/通報訓練/PRコーナー
陸上自衛隊	陸上自衛隊人命救助システムの展示・体験/自衛隊車両乗車体験/炊き出し訓練
都・水道局	震災時の対応PR/震災対策のパンフレット配布ほか
郵便局	パンフレット「いざというとき郵便局は…!?」の配布/阪神淡路大震災のパネル展示/郵便局配備の防災用品展示
NTT東日本	ビデオ・パンフレットなどによる「171」のPR活動/「何でも相談コーナー」の開設
東京電力(株)	防災分電盤シミュレーション体験/防災パンフレットの配布
東京ガス(株)	災害時のガス取り扱いについてのパンフレット配布、パネル展示/マイコン付きガスメーターの展示、実演
警視庁	阪神淡路大震災パネル展示
足立区医師会	NBC(核・生物・化学兵器)災害のパネル展示/トリアージタグ(傷の程度を示すタグ)の紹介
足立区獣医師会	災害時のペットの避難方法/人獣共通感染症についての説明/IDチップ(埋め込み式の識別票)の紹介
足立区赤十字奉仕団	炊き出し訓練

足立市長 鈴木恒年

「夏の思い出」  
暦の上では秋を迎え、夏休みが終わろうとしています。皆さんはどんな夏の思い出が残ったでしょうか。

私は、姉妹都市提携20周年式典出席のため、オーストラリアのベルモント市へ出張してきました。オーストラリアは南半球にあるため、日本と季節が正反対で今が冬にあたります。記録的な暑さが続く東京とは別世界でした。ベルモント市の周年記念事業としての日本庭園の開園式や、足立区民とベルモント市民との国際交流を活性化に行ってきました。

国際交流といえば、アテネでスポーツ平和の祭典、オリンピックが開催されています。9月17日からはパラリンピックが開かれ、区内在住の竹田隆さんが卓球種目に出場します。竹田さんは世界ランキング2位の実力の持ち主で、メダルが期待されています。皆さんで温かい声援を送りましょう。

ところで先月末、区福祉事務所あてに匿名で「どうぞ役立ててください」との手紙と共に500万円の寄付がありました。災害や事件などの暗いニュースが続く中、このような善意のご厚意には心が温まります。是非お会いしてお礼を申し上げたいのですが匿名のため、この紙面を借りて深く感謝を申し上げます。福祉活動に大切に役立てたいと思います。ありがとうございます。



# 保健福祉ガイド

★ 定員に先着順とあるものは8月26日から受け付け

## 敬老祝い品(米寿)を贈呈します

9月20日現在、区内在住で米寿(88歳)を迎える方に、長寿の祝い品(1万円相当の区内共通商品券)を贈呈します。対象は4月1日生まれの方(申請不要) ※民生委員の訪問などにより贈呈 問先=高齢調整係 ☎(3880) 5886

## 高齢者の方に無料マッサージ

日時等=9月7日(火)・21日(火)：千住北部地域集会所(千住寿町37-16) 9月10日(金)・24日(金)：竹の塚障害福祉館(竹の塚2-25-17) ※いずれも受け付けは、午前9時～午後3時10分 対象=73歳以上で区内在住の方 定員=各日48人(先着順) 申込=当日直接会場へ 問先=障害福祉計画係 ☎(3880) 5255

## 障害別福祉相談

障害にかかわる生活経験を持ち、区から委託を受けた相談員が、障害のある方の生活上の問題などについて、相談に応じます。日時等=表1 場所=竹

表1 9・10月の相談実施日

障害種別	日時
視覚障害	9/15(水) 午前10時～正午
聴覚障害	9/15(水) 午後1時～4時 10/20(水) 午後1時～4時
肢体不自由	9/21(火) 午後1時～3時
知的障害	17年2月に行います

の塚障害福祉館 申込=当日直接会場へ 問先=障害福祉センター 自立生活支援室 ☎(5681) 0132 ☎(5681) 0137

## 気軽に相談してください「風の子相談」

「子どもの発育が少し気になる」「子どものしつけがうまくいかない」「子育てが不安」など、子どもや家庭のあらゆる相談に応じます。一人で悩まずに、まずは話してください。日時=月曜(土曜日(祝日を除く)、午前9時～午後5時) 相談方法=窓口・電話・ファクス・Eメール ※希望者には訪問相談も可 申・問先=子ども家庭支援センター ☎(3606) 1333 ☎(3606) 7444

子育てネットワーク講演会「今こそ子どもの食を考えよう」 日時=9月30日(木)、午前10時～正午 対象=乳幼児を子育て中の方、子育てに関心のある方 内容=子どもの食と生活リズム 講師=安藤節子氏(食べもの文化)

「子育てネットワーク講演会」 日時=9月30日(木)、午前10時～正午 対象=乳幼児を子育て中の方、子育てに関心のある方 内容=子どもの食と生活リズム 講師=安藤節子氏(食べもの文化)

2・3面で問い合わせ先の電話番号がないものは区役所代表へ ☎3880-5111(代)

◆ 申込・・・申し込み方法  
◆ 期限・・・申し込み期限  
◆ 場・申・問先・・・場所・申し込み先・問い合わせ先  
◆ 費用の記載のないものは無料  
◆ ☎・・・ホームページアドレス  
◆ ✉・・・Eメールアドレス

凡例

「子ども」の発育が少し気になる「子どものしつけがうまくいかない」「子育てが不安」など、子どもや家庭のあらゆる相談に応じます。一人で悩まずに、まずは話してください。日時=月曜(土曜日(祝日を除く)、午前9時～午後5時) 相談方法=窓口・電話・ファクス・Eメール ※希望者には訪問相談も可 申・問先=子ども家庭支援センター ☎(3606) 1333 ☎(3606) 7444

## 思春期・青年期講演会「できる事から始めよう」

日時=9月14日(火)、午前10時～11時30分 内容=返事をしない、口をきかないなど、思春期の子どもの対応を学びます 講師=鈴木由美氏(聖徳大学助教授) 定員=40人(先着順) 申込=電話 場・申・問先=中央本町保健総合センター 地域保健係 ☎(3880) 5352

## いい歯健康セミナー「噛んでつくる!」

日時=9月8日(水)、午後1時30分～3時30分 対象=区内在住の方 内容=講演・座談会。噛むことが全身の健康生活にどんな影響があるのか、生きる力・噛む力の大切さを、講師の話を

### 「警察相談の日」相談所開設

9月11日は「警察相談の日」です。この日は特設の相談所を設け、犯罪被害や被害未然防止など、警察への様々な相談を受け付けますので、利用してください。日時=9月11日(土)、午前10時～午後3時 場所=ギャラクシティ・西新井文化ホール 申込=当日直接会場へ

### 電話相談

警察では、常時様々な相談を専用電話で受け付けています。気軽に相談してください 相談先=警視庁相談専用電話(警視庁総合相談センター) ☎3501-0110 ※プッシュ回線の場合は短縮もあります ☎#9110

— いずれも —  
問先=広聴相談係

### 9月の献血

皆様のご協力をお願いします。 ※受付時に運転免許証や保険証など、本人確認ができるものを提示してください

日程	場所	時間
6	ライフ竹の塚店(西伊興4-1-22)	午前10時～11時30分 午後0時40分～3時40分
14	足立西郵便局(西新井本町4-4-30)	午前9時30分～11時30分 午後0時40分～3時30分
24	西友青井店(青井3-1-1)	午前10時～11時30分 午後0時40分～3時40分

問先=東京都東赤十字血液センター ☎5682-2803 区・衛生管理係 ☎3880-5891

聞きながら考えます 講師=斎藤滋氏(元咀嚼学会理事長) 定員=40人(先着順) 申込=電話 場・申・問先=竹の塚保健総合センター 歯科保健 ☎(3855) 4154

## 消化器がん検診

胃と大腸のがん検診を行っていただきます。胃の検診では、ペプシノゲン法とX線撮影法のいずれかを選べます。ペプシノゲン法は10程度の採血ですみすみので、気軽に受診できます。日程=内容等=表2(2) X線撮影法胃がん検診は中央本町保健総合センターのみで受診可 対象=35歳以上の区民 ※胃を切除した方、胃の病気で治療中の方、ペプシノゲン法で要精密検査となった方は除く。じん不全の方はX線撮影法のみ可。いずれの場合も大腸がん検診のみの受診も可 定員=50/80人 ※申し込み多数の場合は、希望日の翌々月になったり、受診場所がほかの保健総合センターとなる場合があります 申込=ハガキに郵便番号、住所、氏名(フリガナ)、生年月日、年齢、性別、電話番号、表2より胃がん検診名(①血液検査 ②X線撮影法のいずれか一方を選択)、検診日、受診場所を第3希望まで明記。期限=受診希望月の前月15日必

日時=9月6日(月)・27日(月)、午後1時30分～3時30分 対象=便秘ぎみの方、体重をコントロールしたい方 内容=便秘の仕組みを知って、食事と運動で、薬に頼らない自分に合った便秘解消方法を一緒に考えます 定員=25人(先着順) 申込=電話 場・申・問先=東和保健総合センター 保健栄養 ☎(3606) 4171

日時=9月10日(金)、午後2時～4時 場所=エル・ソフィア 内容=食生活コンダクターと一緒に、塩分や脂肪、カルシウムを考えた料理を作ります 定員=30人(先着順) 費用=300円(材料費) 持ち物=エプロン、三角きん・ふきん・筆記用具 申込=電話 申・問先=中央本町保健総合センター 保健栄養 ☎(3880) 5355

### 表2 消化器がん検診日程

①血液検査(ペプシノゲン法)+検便

場所(保健総合センター)	10月	11月
中央本町	18	8、22
竹の塚	6※、20※	17※
江北	26	30
千住	13※	10※
東和	13	24

②X線撮影+検便

場所(保健総合センター)	10月	11月
中央本町	1、15、29	5、26

※印の日程は午後、それ以外は午前に行います

## 便秘解消で腸スッキリ教室(2日制)

日時=9月6日(月)・27日(月)、午後1時30分～3時30分 対象=便秘ぎみの方、体重をコントロールしたい方 内容=便秘の仕組みを知って、食事と運動で、薬に頼らない自分に合った便秘解消方法を一緒に考えます 定員=25人(先着順) 申込=電話 場・申・問先=東和保健総合センター 保健栄養 ☎(3606) 4171

## ふれあいクッキング「生活習慣病を防ぐには」

日時=9月10日(金)、午後2時～4時 場所=エル・ソフィア 内容=食生活コンダクターと一緒に、塩分や脂肪、カルシウムを考えた料理を作ります 定員=30人(先着順) 費用=300円(材料費) 持ち物=エプロン、三角きん・ふきん・筆記用具 申込=電話 申・問先=中央本町保健総合センター 保健栄養 ☎(3880) 5355

# 健康カレンダー 9月の予定

相談名	対象・内容	竹の塚保健総合センター ☎3855-4151	千住保健総合センター ☎3888-4277	江北保健総合センター ☎3896-4004	東和保健総合センター ☎3606-4171	中央本町保健総合センター ☎3880-5351	申込・費用等	
健康相談	成人のための保健相談(中学生以上)	8、22 午前9時～10時30分	27 午前9時～10時30分	28 午前9時～10時30分	28 午前9時～10時30分	9、16 午前9時～10時	予約不要、検査は有料	
	障害者のための保健相談						9 午前10時～10時30分	
事業所保健相談	区内の小規模企業に勤める方たちの健診						9 午後	事業所単位で予約検査は有料
心の健康相談	不眠、いらいらなど心の悩み相談(専門医の相談)	7、28 午後	3 午後	10 午前	27 午後	8 午後	電話予約	
アルコール相談	お酒をやめたい・やめさせたい方のグループ相談	15 午後	9 午後(専門医個別相談)	個別相談のみ行っています				
痴ほう相談	高齢者の痴ほうについて、専門医による相談	22 午後	29 午後	13 午後	22 午後		予約不要	
食生活相談	生活習慣病予防のための食生活相談	3、17、24 午後	9 午前 15 午後	7、10 午前	14、21 午前	7、21 午後		
子どもの歯科相談	3歳6カ月までの乳幼児の歯科健診と相談	7、21 午後1時～2時30分	10、24 午後1時30分～2時30分	1、8、15 午後1時30分～2時30分	10、24 午後1時30分～2時30分	14、28 午後1時30分～2時30分		
子育てと栄養相談	育児相談(赤ちゃんの身長・体重も測れます)	7 午後1時30分～2時30分	1 午後1時30分～2時30分	10 午前9時30分～10時30分	1、15 午前9時～10時30分	28 午後1時15分～2時15分		
エイズ相談と検査	エイズ相談/抗体検査 ※匿名でできます	エイズ相談のみ行っています					相談=随時 9、16 午後1時30分～2時30分	電話予約(一部有料の場合があります)
思春期相談	ひきこもり・対人恐怖症・不登校などの相談	9 午前9時30分～11時30分				3 午後2時～4時		電話予約

### 9月の休日接骨院当番所

骨折や脱きゅう、ねんざ・打撲などの応急施術を当番制で行っています。《健康推進課》

日程	施術所名	所在地
5	田村接骨院	六木4-5-24 ☎3628-3914
	大澤接骨院	江北4-12-5 ☎3854-2278
12	多田接骨院	青井3-37-19-102 ☎3886-4152
	柳沼接骨院	古千谷本町1-10-2 ☎3897-7451
19	松原接骨院	花畑4-14-12 ☎3885-5338
	新藤接骨院	西新井栄町3-9-1 ☎3886-5259
20	山崎接骨院	千住仲町7-6 ☎3881-4674
	橋本接骨院	西新井栄町2-5-1 ☎3880-6958
23	五反野名倉岡村接骨院	足立4-40-2 ☎3849-6655
	ウラベ接骨院	梅島3-31-16 ☎3848-2080
26	おさかべ接骨院	西綾瀬2-21-2 ☎3880-4880
	飯塚接骨院	興野2-31-5 ☎3854-2353

※いずれも時間は、午前9時～午後5時

在宅介護支援センター 9月の家族介護者教室

Table with columns: 施設名(主催), 日時等, 内容等. Lists various home care support center activities for September.

食生活講演会「食べることで、美しく」
日時：9月15日(水)、午後1時30分～3時30分

Table 3: 訪問介護員スキルアップ研修日程等. Lists training courses for home care workers.

ふれあいクッキングボランティア養成講座(全10回)
日時：8月31日(火)・9月8日(水)・24日(金)・10月1日(金)・8日(金)・11月16日(火)・30日(火)

訪問介護員スキルアップ研修「対人援助技術の向上」(全4回)
日時等：表3 対象：区内訪問介護事業所

募集します

身体障害者を対象とする特別区(東京23区)職員採用選考(Ⅲ類・事務)
受検資格：日本国籍を有し、次のすべてに該当する方

新たな保健事業を始めます
対象：国保加入者で、生活習慣病などの治療のため、頻りに通院されている方

区立保育園臨時職員などの登録者募集
対象：保育園の業務に関心がある方

表4 11月利用分

Table with columns: 利用できる施設, 利用できる方, 11月の利用できない日, 受付時間. Lists facility usage for November.

※利用申し込みは2人以上。1施設に対して、1グループにつきハガキ1枚をお願いします
※利用できない施設、空室が少ない場合があります

宿泊施設インフラオレーション
受け付け方法が変わりました
キャンセル料が発生します

表5 団体利用

Table with columns: 利用日, 受付時間, 受付場所. Lists group usage details.

キャンセル料が発生します
チケットアウト時に現地で支払ってください
空室の利用
抽選後の空き室の申し込みは、10月1日から希望の施設で

# もしもの場合に備えよう

～災害は忘れたころにやってくる～

区の位置する南関東地域では、マグニチュード7規模の直下型地震発生の可能性が高いと予測されています。大正12年9月1日に発生した関東大震災からすでに81年が経ちます。大地震の発生周期は、70年とも80年ともいわれ、わたしたちの住むまちで、いつ大地震が発生してもおかしくありません。しかし、地震の予知は極めて難しく、被害を最小限に食い止めるには、日ごろからの備えが大切です。



お問い合わせは  
災害対策係  
☎3880-5836

## 住宅に火災警報器設置義務化

都火災予防条例の改正で、10月1日から住宅などに住宅用火災警報器の設置が義務付けられました。対象＝一般住宅・店舗等併用住宅・共同住宅・長屋・寄宿舎などで新築または改築するもの ※このほか、既存の住宅用火災警報器などの住宅用火災警報器を設置することが定められました。くわしくは、最寄りの消防署などへお問い合わせください 問先＝千住消防署予防係 ☎3882-0119 足立消防署予防係 ☎3852-0119 西新井消防署予防係 ☎3853-0119 区・災害対策係 ☎3880-5836

## 9月1日(水)、午前11時 防災啓発放送を流します

「こちらは足立区役所です。今日は、防災の日です。ご家庭でも災害に備えて必要な物資を用意しましょう」

## あなたならどうする!?

もしも、こんなときに起こったとしたら

◆台所で料理をしていたら

①まず火の始末  
▷揺れを感じたら、使っている火を消します  
▷大きな揺れのときは、無理して火を消そうとするとやけどなどをするので、まずテーブルなどの下に身を伏せ、揺れが収まってから火を消します

◆風呂・トイレにいたら

①狭い場所こそ安全地帯  
▷風呂場やトイレは、面積の割に柱や壁が多いので、比較的安定だといわれています。ドアがゆがまないうちにドアを開けて出口を確保します

◆マンションなど集合住宅では

①脱出口の確保  
▷ドアを開けて出口を確保し、ドア枠がゆがみ扉が開かなくなることがあります。家具などで出入口がふさがれないようにしましょう  
②むやみに外に飛び出さない  
③玄関から避難できないとき  
▷避難はしごやロープを利用して窓から避難をします  
④エレベーターを使わず、階段で避難します

◆寝室で寝ていたら

①ふとんをかぶって頭を保護  
②床に散らばった割れたガラスに注意  
▷暗闇では、割れた窓ガラスや蛍光灯の破片でけがをします。枕もとには、スリッパや懐中電灯、携帯ラジオなどを置いておきましょう

## 大地震発生! 命を守る10のポイント

1 まず身の安全を確保  
2 火の始末を忘れずに  
3 窓や戸を開けて出口を確保  
4 あわてて外に飛び出さない  
5 室内の窓ガラスの破片に注意  
6 正しい情報入手  
7 協力して消火や救護  
8 避難は徒歩、荷物は最小限  
9 屋外にいるときは窓ガラスなどの落下物に注意  
10 門やへいは近寄らない

## だれもが認め合える社会に

### DVをなくすために

DV(ドメスティック・バイオレンス)とは、配偶者や恋人など、親密な関係にある人からふるわれる暴力のことです。

**DV防止法が改正されます**

「配偶者からの暴力の防止及び被害者の保護に関する法律(DV防止法)」は、「夫婦間の暴力は犯罪である」と明記し、配偶者からの暴力を防止し、被害者を保護することを目的として制定されました。6月にこの法律の一部改正され、12月から施行されます。

◆主な改正点

- 「配偶者からの暴力」の定義の拡大
- 「暴力」の範囲に、身体に対する暴力のほか、精神的暴力・性的暴力も含める
- 保護命令制度の拡充
  - 元配偶者に対しては保護命令を発することが可能
  - 保護命令のうち退去命令の期間を2カ月間に拡大(現行は2週間)
  - 被害者の子どもへの接近禁止命令を発することが可能
  - 保護命令:被害者がさらなる暴力により、生命または身体に重大な危害を受ける恐れが大きい場合に、地方裁判所に申し立て、裁判所が加害者に対して発令するものです。被害者と同じくして住居から一定期間退去させる退去命令と6カ月間被害者に接近してはいけないという接近禁止命令の2種類があります
- 被害者の子どもへの接近禁止命令を発することが可能
- 保護命令:被害者がさらなる暴力により、生命または身体に重大な危害を受ける恐れが大きい場合に、地方裁判所に申し立て、裁判所が加害者に対して発令するものです。被害者と同じくして住居から一定期間退去させる退去命令と6カ月間被害者に接近してはいけないという接近禁止命令の2種類があります

◆女性の協力が重要です

DV防止法では、DV被害者の保護のため、発見者の通報などについて、次のように定めています。

DVは身近なところにあります。地域の皆さんで協力してDVを無くしていきましょう。

表1 区のDV相談または取り扱件数

所属	実人員		延べ件数	
	14年度	15年度	14年度	15年度
男女参画プラザ女性相談室	43	55	180	154
福祉事務所、ほか	286	236	547	458
合計	329	291	727	612

表2 区内各警察署のDV被害者からの相談状況

相談延べ件数	12年度	13年度	14年度	15年度
相談延べ件数	29	45	58	53
保護命令件数	0	0	5	1

※12年度の西新井警察署についての統計はありません

お問い合わせは  
男女参画プラザ  
☎(3880)5222

全重なる資料も集め復刻版もあります

女性問題に関する資料も集め復刻版もあります

足立区再発見ツアー  
歩こう千住! おもしろ探訪ツアー!

日時: 10月9日(土)、VAコース  
午前10時集合場所: VBコース: 午後1時30分集合場所: VCコース  
: 北千住駅西口、VAコース  
: 虹の広場 ※いずれもくわしい内容は、後日、参加者に通知  
対象: 区内在住の方および観光協会会員とその家族 ※Aコース: 10名以内、Bコース: 10名以内、Cコース: 10名以内

費用: 100円(会員家族: 150円) ※1人200円 ※いずれも保険料込み。当選者には後日、振込用紙を送付。申込は後日、ハガキに希望者全員の住所、氏名、年齢(学生は学年)、電話番号、会員・会員家族、一般の別、区内再発見ツアーへ参加希望コースを明記 ※ハガキ一枚で3人まで申し込み可。返信ハガキの表に代表者の住所、氏名を必ず記入。重複申し込みは無効。期限: 9月10日必着。申・問先: 観光協会(経済観光課内) ☎120-8510 中央本町1-17-1 ☎(3880)5853

男女共同参画社会へ向けて

男女共同参画社会について学習する団体を応援します

対象: 区内に活動の主体を置く対内在団、在勤・在学7人以上のグループ 内容: 男女共同参画社会に関する公開学習会や講演会の講師謝礼に要する費用の一部助成 募集団体数: 5団体 申込: 所定の申込書を持って 申込は男女参画プラザで配布 期限: 12月24日 申先: 男女参画プラザ

◆無料で利用できます! 出前講座

座: 地域内の住居センターや会社、幼稚園・保育園、学校などで行う男女共同参画や、セクシユアル・ハラスメント、夫婦間や子育ての悩みなどについての学習会へ講師を派遣 ※実施時期、テーマ、講師、開催場所などの相談に応じます

お問い合わせは  
男女共同参画社会へ向けて  
☎(3880)5222

地域社会コース「わがまちあだち・再発見」(全8回)

月日	内容	講師
10/8	オリエンテーション「歌声でこんにちは!」	橋本のふぶ氏(シンガーソングライター)/あしだち大学企画運営委員
15	あだちの昔・今「暮らしの変遷」	郷土博物館職員
22	あだちの昔・今「まちを歩く」	都市交通課職員
29	まちが変わる「新しい交通網のひろがりから」	野村圭佑氏(荒川クリーンエイト運営委員長)
11/5	川に囲まれたあだち「水と人々の暮らし」	経済観光課姉妹都市専門員
12	オーストラリアから見る「オーストラリアとあだち」	三遊亭永楽氏(落語家)
19	下町人情にふれる「落語」	語りつく会(あしだち大学OB)/あしだち大学企画運営委員
26	住み慣れたまちで「私たちにできること」	語りつく会(あしだち大学OB)/あしだち大学企画運営委員

※初回は公開講座 場所=千住老人館(11/12のみヘルモント公園) 定員=40人(抽選) ※いずれも金曜日、時間は午後1時30分~3時30分

歴史コース「江戸時代と千住宿」(全8回)

月日	内容	講師	場所
10/13	オリエンテーション「歴史を学ぶ(知る)面白さ(楽しさ)」	安藤義雄氏(郷土博物館特別専門員)/あしだち大学企画運営委員	学びピア21
20	武士の時代「その社会と生活」	郷土博物館職員	郷土博物館
11/4	みて・きて江戸東京博物館を究める	江戸東京博物館学芸員	江戸東京博物館
10	江戸時代の千住宿を知る パート1	郷土博物館職員	郷土博物館
17	江戸時代の千住宿を知る パート2	郷土博物館職員	郷土博物館
24	千住宿ウォーク 勝徳寺・千住神社・千住大橋・青果市場・一里塚・高礼場・馬籠場・金蔵寺	歴史を訪ねる会(あしだち大学OB)	北千住駅集合
12/1	千住宿ウォーク 明治天皇御休憩所跡・本陣跡・横山家住宅・旧水戸街道・名倉医院・甲良屋敷へ	歴史を訪ねる会(あしだち大学OB)	北千住駅集合

※初回は公開講座 定員=60人(抽選) ※いずれも水曜日(11/4のみ木曜日)、時間は午後1時30分~3時30分(千住宿ウォークは午後1時から)

公開講座(全コース共通)

日時	内容	講師
10/6(水)	「いきいきとした学びとは、何をどのように学ぶのか」	瀬沼克彰氏(桜美林大学 学経営政策学部教授)

※受付・開場=午後1時 場所=区役所庁舎ホール

健康コース「みんなの願い、みんなの健康」(全9回)

月日	内容	講師
10/12	オリエンテーション 健康体操と自己紹介「はじめまして、一緒に学びましょう」	健康体操クラブ(あしだち大学OB)/あしだち大学企画運営委員
19	わかりやすい末病のはなし「健康と病気の間を探る」	福生吉裕氏(博慈会老人病研究所長)
26	バランスの良い栄養の摂り方「普段の食生活を見直そう」	根岸敏子氏(管理栄養士)
11/2	心地良い排せつ「生活の変化、便器の進化」	谷一鶴樹氏(TOTOお客さま相談室企画主査)
9	さわやかな朝を迎えるために「質の良い「眠り」とは…」	古沢正美氏(都市農業公園緑の相談所相談員)
16	楽しく体を動かそう「クイズやゲームで交流しよう」	奥野正恭氏(奥野正恭忠枝レクリエーション研究所)
24	やっぱり、温泉好きな日本人「湯」その機能について	高橋邦夫氏(シニアキャンパークラブ会長)
30	「ココロ」の健康「本当の健康って何だろう?」	吉形利貞氏(高齢者精神医療相談員)

※初回は公開講座 場所=西部老人館 定員=40人(抽選) ※いずれも火曜日(11/24のみ水曜日)、時間は午後1時30分~3時30分

あしだち大学 参加者募集

日時等: 表5・6・7・8 対象: 区内在住・在勤・在学の方 費用: 無 料 申込: 往復ハガキに住所、氏名、年齢、性別、電話番号、受講回数、希望コース名(1つのみ)を明記 期限: 9月6日 消印有効 申・問先: 千住老人館 ☎(3880)5858

館 ☎120-0041 千住元町34-1 ☎(3880)2765

◆公開講座 日時等: 表5 対象: 区内(高齢者に限りません) 定員: 200人(先着順) 費用: 無料 申込: 当日直接会場へ 問先: 千住老人館 ☎(3880)2765

住区推進課事業調整係 ☎(3880)5858

現在、駅の建設現場では、地下にある駅への出入口を建設中です。地上にはまだ目立つ建物はないので、広い空き地がひとつき目を引きまします。住民の皆さんからも「便利になるので早くできて欲しい」という声が多く聞かれるつくばエクスプレス。完成した際には、六町駅は緑多し静かなまちの中心となることでしょう。《広報課》

来年初開通予定のつくばエクスプレス。六町駅は、区内にできる3駅のうちの1つです。駅の周辺は、空を遮る高い建物もなく、夏休み中はセミ取りに興じる子どもたちの姿を見られるなど、緑多いの姿を見られるなど、駅近くには、緑化推進や温暖化防止を目的とした、足立グリーンプロジェクトの六町エコープラザがあり、四季に応じた野菜や花々を育て、地域に緑の潤いを与えています

▲六町エコープラザ。キウイも実っています

▲駅への出入口が作られる第2出入口建設地付近

# くらしの情報!

★ 定員に先着順とあるものは8月26日から受け付け

## 納税は8月31日までに

16年度特別区・都民税第2期の納期限は8月31日です。お早めに近くの銀行や郵便局などの金融機関または区役所、区民事務所の窓口で納めてください。口座振り替えを利用している方は16年度第2期分の引き落とし日は8月31日です。口座の残高を確認してください。問先 納税相談係 ☎(3880) 5236

害時の被害を軽減することにつながります。この機会に防災の意識を持って、身の回りを点検しましょう。期間中、区では建築物の防災対策を推進するため、避難経路が確保されているかなどの防災調査を行います。協力をお願いします。問先 建築防災担当係 ☎(3880) 5952

## 電子調達がはじまります

9月は教育相談強調月間です。学校に行くのを嫌がる、言葉が遅いなどお子さんの教育上の悩みについて、専門の心理カウンセラーや教職経験豊かな相談員が相談に応じます。

12月に電子登録開始。区の17年度建設工事などの入札情報の提供、入札参加資格審査申請(事業者登録)、入札などは、インターネットを通じて行います。日程 ①資格審査(工事事業者登録) ②11月:詳細発表・事業者向け説明会 ③12月:申請受付開始 ④電子入札 ⑤17年3月:詳細発表・事業者向け説明会 ⑥4月:電子入札開始 ※17年度に区の工事などの入札に参加を希望する方は、11月ごろまでに、インターネット接続環境を整えたパソコンの準備と、電子証明書の取得などが必要です。くわしくは、区ホームページなどをご覧ください。問先 工事契約係 ☎(3880) 5832

建築物防災週間。8月30日～9月5日は、全国一斉の建築物防災週間です。毎年、火災や地震などの災害による建物への被害と共に、多くの人命が失われています。建物の維持保全を適切に行うこと、思わぬ事故を防いだり、災

貸し出し中止。五反野グラウンドの防災船着場整備工事のため、荒川河川敷千住新橋緑地左岸野球場(五反野グラウンド)の貸し出しを、左記の期間中止します。期間 11月1日～18年3月31日(予定) 問先 河川緑地係 ☎(3880) 5898

6・7面で問い合わせ先の電話番号がないものは区役所代表へ ☎3880-5111(代)

- ◆ 申込・・・申し込み方法
- ◆ 期限・・・申し込み期限
- ◆ 場所・申し込み先・問い合わせ先
- ◆ 費用の記載のないものは無料
- ◆ ①・・・ホームページアドレス
- ◆ ②・・・Eメールアドレス

凡例

表1 最大計量能力250kg以下の機械式はかり検査日程

検査期日	検査場所
9/6(月)	ギャラクシティ・西新井文化ホール
7(火)	江南区民事務所
9(木)	西新井本町住区センター
10(金)	エル・ソフィア
13(月)	エル・ソフィア
14(火)	伊興地域学習センター
15(水)	青少年センター
16(木)	江北地域学習センター
21(火)	保塚地域学習センター
27(月)	都・中央卸売市場北足立市場
28(火)	教育研究所
29(水)	鹿浜地域学習センター
10/4(月)	西綾瀬ボランティアセンター
5(火)	佐野地域学習センター
6(水)	東綾瀬区民事務所
7(木)	千住庁舎
12(火)	大谷田谷中住区センター
13(水)	生涯学習センター
14(木)	東和地域学習センター
18(月)	総合ボランティアセンター
19(火)	花畑地域学習センター
20(水)	興本地域学習センター

※いずれも時間は、午前9時30分～午後3時30分

## はかりの定期検査

取り引き(料金特定にかかわる計量)や証明(妊婦・新生児・児童の体重測定など)に使用するはかりは、2年に一度の検査が計量法により定められています。該当事業者の方は次のとおり受検してください。※受検には手数料が掛かります。日程 ①最大計量能力が250kg以下の機械式はかり:表1 ②最大計量能力が250kg以下の電気式(デジタル表示のもの)はかり:別途、職員がはかりの設置場所へ巡回 ※いずれも都・計量検査所から検査の約2週間前までに検査期日をハガキでお知らせします。いずれかはかりを使用しているがハガキが届かない事業者の方は、都・計量検査所へ連絡してください。問先 ①検査の内容について:都・計量検査所 ☎(5470) 6638 ②検査の場所について:区・消費者センター ☎(3880) 5385

## 環境課からのお知らせ

足立区環境基本計画(改訂版)を策定しました。12年に策定した「足立区環境基本計画」が15年度で4年目を迎え、その間の社会情勢の変化などへの対応を目的に、区では、今後の計画推進に向けた見直しを行いました。区政情報室、図書館などで閲覧できます。

## 環境デジタルマップができました

区の公園・緑地、樹木、河川などの環境基礎情報と、昆虫、植物・樹木、水質などの調査結果をデジタル情報化した、環境デジタルマップができました。環境課、区政情報室などで貸し出します。

## 高齢者向け優良賃貸住宅入居者募集

バリアフリー、緊急通報装置の設置など、高齢者が安心して暮らせる優良な賃貸住宅の入居者を募集します。名称・所在地 ㈱(仮称)関原一丁目北畑ビル。関原1-2 入居資格 ①次のすべてに該当する方:区内在住/60歳以上/単身者または同居者 ☎(3880) 5935

## お休みします

図書館臨時休館のお知らせ。館内消毒や防災点検などのため一部の図書館が臨時休館となります(表2)。開館中の図書館を利用してください。問先=中央図書館 ☎5813-3740

表2 9月の臨時休館日一覧

臨時休館日	図書館名
9/12(日)	新田
13(月)	竹の塚・佐野・保塚・やよい・鹿浜・梅田・中央
21(火)	東和・舎人・江北・興本・伊興・花畑・常東

## 青少年センター臨時休館

10月3日(日)、館内殺虫消毒のため、臨時休館します。問先=青少年センター ☎3890-0061

## 窓口封筒の掲載広告募集

区民事務所で住民票の写しなどの各種証明書を交付する際に使う、サービス封筒(53万枚作成)に掲載する広告を募集します。対象 ①次のすべてに該当するもの:区内商工業の発展に寄与するもの/政治・宗教活動意見広告、個人宣伝に関わらないもの/公の秩序、善良な風俗に反しないものほか ※くわしくはお問い合わせください。広告サイズ(1枠) 縦4cm×横8cm 掲載予定数 ①表面に4枠、裏面に4枠 費用(1枠分) ①表面:20万円 ②裏面:10万円 申込 ①窓口 期限 ①9月30日 ②問先 住民記録係 ☎(3880) 5280

## 都市計画の縦覧・告示

都市計画原案を縦覧します。該当地区の地権者の方は、区長に対して意見書を提出できます。①東綾瀬二・三丁目地区地区計画の決定 区域 東綾瀬二・三丁目各区内 公告日 8月26日 縦覧期間 8月27日～9月9日 意見書提出期間 8月27日～9月16日 意見書提出先 縦覧場所・問先 都市計画係 ☎(3880) 5280

## 届出書・申請書印刷サービス

戸籍・住民票・介護保険などの届け出・申請に必要な書類の一部を区内セブナイイレブン各店舗に設置されています。書類を区役所に取りに来ることができない方は、利用してください。印刷可能書類 婚姻届、婚姻届の書き方、住民票写し等交付申請書や住民異動届など19帳票 費用 ①一枚30円(カラー印刷は120円) ※届け出や申請は、セブナイイレブンでは受け付けません。区役所などの各窓口で手続きしてください。問先 地域支援課係 ☎(3880) 5855

## 都市計画案を縦覧します

内容に関係のある方は、都知事に意見書を提出できます。☎(3880) 5855

お知らせ 区有地(花畑一丁目9番地先 6区画)売り払いの一般競争入札参加申し込みは、8月27日(金)、午後5時までです。

郵送での申し込みはできません。 申・問先=用地管財課財産活用 ☎3880-5842

# 催し物ガイド

★定員に先着順とあるものは8月26日から受け付け

## 親子自然体験交流ツアー

日程 9月25日(土)26日(日)泊2日  
場所 新潟県小出町(区友好自治体) 対象 区民と交流協会会員  
内容 稲刈りや川遊び、キャンプ、里山散策など、家族みんなで豊かな自然を満喫するツアー ※キャンプが初めての方でも、地元のインストラクターが指導しますので安心して  
定員 40人(抽選) 費用 区民交流協会会員:1万4千円 △会員家族:1万4千500円 △一般:1万5千円 △4歳から中学生:5千円 申込 往復ハガキに希望者全員の住所、氏名、年齢、電話番号、会員一般の別を明記 ※ハガキ1枚で4人まで申込可。重複申し込みは無効。返信ハガキの表に代表

## 綾瀬新選組ウォーク

日時 10月11日(祝)、午前10時～午後1時 内容 新選組の屯所があった綾瀬から関連史跡を巡り郷土博物館まで歩きます 参加メニユー・費用 △メニユーA(隊士):3千500円(オリジナル隊士半てん資料代) ※数に限りがあります △メニユーB(一般):500円(資料代) 申込 ハガキまたはファクス、Eメールに住所、氏名、電話番号、「新選組ウォーク参加」希望メニユーを明記 期限 9月15日

## 第5回「足立麻まつり」

日時 9月4日(土)、午前9時～正午 ※予備日9月18日(土)  
場所 荒川河川敷(虹の広場)  
内容 小学生が親と一緒に作った和風3千個が、荒川河川敷の大空に舞い上がります。また、風のまち(埼玉県庄和町)から来た伝統の大風もあがります ※和風作成の申し込みは、6月下旬に締め切りました。当日は風あげ見学のみで、作成・風あげには参加できません 問先 足立麻まつり実行委員会事務局(生涯学習課内) ☎(3880) 5985

## 中小企業「資金調達ガイド」

日時 9月3日(金)、午前10時～正午 場所 区役所 内容 公的な融資制度の活用や少人数私的な融資の発行による資金調達、東京債券市場構想についての案内 申込 ファクスで事業所名、住所、氏名を明記 申・問先 経営支援係 ☎(3880) 5863 FAX(3880) 5603



## ママだつてドキドキわくわく「子どもフェスティバル」

子どもフェスティバルのミニシアターは、映画、パネルシアター、紙芝居、風船アート、お話、影絵、人形劇、ダンスなど、盛りだくさんでやっています。今年も9月19日(日)にギヤラクシティ・西新井文化ホールで開かれる子どもフェスティバルに向けて、準備を進めています。当日までの準備はプログラム作り、飾り付け、お土産と、演目以外にもやるべきことは数知れず。何回もみんなで集まって考え、決めていきます。

メンバーはほとんどが主婦で、家事や仕事をしながら地域



▲「次は子ども津々」の興味は

の児童館などを拠点に頑張っています。いろいろな団体が力を合わせ、助け合いながらミニシアターを作り上げています。演じるときは、ドキドキ感もあり、わくわくもします。終わった後の子どもの笑顔に、やってよかったという気持ちにもなります。それが日常への活力となり、家族への感謝となります。たくさんの子どものたちと素敵な時間を過ごすために、さあ、今年も頑張っちゃおう!

赤星たみこ講演会「おしゃべりでセレクトなエコ生活」  
日時 10月2日(土)、午後1時30分～4時 ※リサイクルファッションショーも同時開催 場所 区役所庁舎ホール 対象 区内在住・在勤・在学(中学生以上)の方 講師 赤星たみこ氏

必着 申先 郷土博物館 〒120-0001大谷田5-20-11 ☎(5697) 6562 FAX(5697) 6562 hakubutsukan@city.adachi.tokyo.jp  
問先 綾瀬新選組ウォーク実行委員会事務局 ☎(3620) 6183 郷土博物館 ☎(3620) 9393

はるかぜ第1弾が子ども家庭支援センター(東綾瀬区民事務所前)まで延伸しました  
西新井駅東口～足立区役所～綾瀬駅東口を運行しているコミュニティバス「はるかぜ」は、7月28日から子ども家庭支援センター(東綾瀬区民事務所前)まで延伸されました。さらに便利になる「はるかぜ」を利用してください。  
問先=日立自動車交通(株) ☎5682-1122 区・交通計画係 ☎3880-5936

9月の国民年金の相談  
国民年金保険料の納付などについて相談を受け付けます。  
日時 場所 問先  
15(水) 鹿浜 年金適用係 ☎3880-5843  
16(木) 新田  
※いずれも時間は、午前10時～午後3時30分  
※足立社会保険事務所の年金担当者も参加

審議会等の公開(9月分)  
会議は公開です。傍聴方法など、くわしくはお問い合わせください。  
審議会等 日程 時間 場所 問先  
建築審査会 14(火) 午後3時30分～ 区役所 建築防災担当係 ☎3880-5952  
子育て支援サービス利用者負担適正化審議会 15(水) 午後2時～4時 区役所 保育課保育調整 ☎3880-5263

パブリックコメント(9月分)  
区民の方から意見を募集します。くわしくはお問い合わせください。  
件名 日程 問先  
足立区自治基本条例(素案) 8/25～10/12 法規係 ☎3880-5861 (6面参照)  
足立区基本計画(素案) 9/10～10/12 政策課 ☎3880-5811  
(仮称)足立区経済活性化基本計画(素案) 9/24～10/25 経済観光課計画調整係 ☎3880-5182

## 掲示板

◆成年後見・遺言無料相談会  
日時 9月11日(土)、午前10時～午後4時 場所 男女参画プラザ 内容 制度の利用や相続、遺言などの相談に司法書士などが対応 定員 24人(先着順) 申込 電話(8月26日から受け付け。土・日曜日を除く) 申・問先 リーガルサポート東京支部 ☎(3353) 8191  
◆1日だけの広重展(広重忌)  
日時 9月6日(月)、午前11時～午後5時 内容 歌川広重の版画25点を展示 場・問先 東岳寺 ☎(3899) 3790  
◆自衛隊(看護学生・防衛医科大学校・防衛大学校)募集  
試験日 看護学生:10月17日(日) △防衛医科大学校:11月6日(土)・7日(日) △防衛大学校:11月13日(土)・14日(日) 対象 看護学生:高卒または高卒見込  
◆ゆけえ不明の人を探す相談所  
日時 9月1日～30日、午前9時～午後4時30分 場・問先 警視庁本部庁舎身元不明相談室 ☎(3581) 4321

郷土博物館の映画会  
第2土曜日の無料公開日に映画を上映します。日時 9月11日(土)、午前11時 内容 △「近世の技術と生活」織りと染め(20分) △木綿栽培の技術向上や木綿織物普及の様子 △「近世の技術と生活」新田開発と農業技術(20分) △農業技術の発達や農書の普及による生産の向上 申込 当日直接会場へ 場・問先 郷土博物館 ☎(3620) 9393

☆大正琴を楽しむ会 第2・4金曜日、午後1時30分～3時 / 勤労福祉会館 / 月額3千300円、入会金なし / 楽器のない方には無料貸し出しあり / 山本 ☆アートクレイ工房M・絵夢 毎週木曜日、午前10時、午後2時 / 舎人5-5-11 / 純銀粘土シルバリアクセサリー制作 / 月額2千500円(材料費別)、入会金千500円 / 初心者・年配者歓迎 / 岡崎 ☎(3855) 8215

表1 在宅介護支援センター一覧

名称	電話番号	所在地	主な担当地域
日の出	3870-1184	日ノ出町27-4-112	日ノ出町、千住旭町、千住東2
千寿の郷	3881-1691	柳原2-33-6	柳原、千住関屋町、千住曙町、千住東1
千住西	5244-0248	千住中居町10-10	千住桜木、千住緑町、千住龍田町、千住中居町、千住宮元町、千住仲町、千住河原町、千住橋戸町
千住本町	3888-1510	千住2-39	千住、千住元町、千住大川町、千住寿町、千住柳町
新田	3927-7288	新田2-1-13	新田、宮城、小台
扇	3856-7007	扇1-52-23	扇、興野、本木東・西・南・北町、江北1~5、堀之内
本木関原	5845-3330	本木1-4-10	関原、本木1~2
関原	3889-1487	関原2-10-10	梅田2~8
あだち	3880-8155	足立4-16-6	足立、中央本町2、梅田1
中央本町	3852-0006	中央本町4-14-20	中央本町3~5、青井1・3~6、西加平
西綾瀬	5681-7650	西綾瀬3-2-1	西綾瀬、弘道、青井2
東和	5613-1200	東和4-7-23	綾瀬、東綾瀬、谷中、東和1・3
中川	3605-4985	中川4-29-12	東和2・4・5、中川1~4
さの	5682-0157	佐野2-30-12	加平、北加平町、神明、神明南、辰沼、六木、佐野、大谷田、中川5
一ツ家	3850-0300	一ツ家4-5-11	平野、一ツ家、塚塚町、六町、南花畑1~4
はなはた	3883-0048	花畑4-39-10	花畑、南花畑5
保木間	3859-3965	保木間5-23-20	西保木間、保木間、東保木間
六月	5242-0302	六月1-6-1	六月、東六月町、竹の塚
西新井本町	3856-6511	西新井本町2-23-1	西新井本町、西新井栄町
西新井	3898-8391	西新井2-5-5	西新井、栗原
鹿浜	3856-7511	鹿浜5-11-1	鹿浜、加賀、血沼、谷在家、椿、江北6・7
入谷	3855-6362	入谷9-15-18	入谷、舎人、古千谷、古千谷本町
伊興	5837-1280	伊興3-7-4	伊興、東伊興、伊興本町、西伊興、西竹の塚
基幹	5681-3373	梅島2-2-1	梅島、中央本町1、島根

※9月の家族介護者教室については、3面をご覧ください

**やすらぎ支援員養成講習会受講者募集**

日時 10月26日(土)11月16日(土)、毎週火曜日 午前10時~午後3時  
場所 綾瀬ブルミエ 対象 18歳以上のすべてに該当する方(30歳以上の区民/「やすらぎ支援員」として登録し、訪問活動ができる/全4回受講できる 内容 痴ほう性の基礎知識、痴ほう性高齢者への接し方ほか 定員 40人(選考) 費用 無料 申込 申込書と80円切手を張った返信用封筒(郵便番号、住所、氏名を記入)を持参または郵送 ※申込書は高齢施設係、在宅介護支援センター(表1)、各福祉事務所(表2)で配布 期限 9月15日必着 申込先 高齢施設係 120・8510 中央本町1-17

《位置検索システムとは》  
家族の方からの連絡に基づき、小型端末器を身につけた方の位置を、GPS(グローバルポジショニングシステム)や携帯電話の基地局などを利用して検出し、家族の方へ位置情報を提供する仕組みです。



**位置検索システムの費用を助成します**  
痴ほう性の徘徊行動が見られる、在宅の高齢者を介護する同居の家族が、位置検索システム

# 痴ほう性高齢者を介護する家族を支援します

## 問先

▽位置検索システムについて：在宅支援係  
☎(3880)5257  
▽やすらぎ支援員について：高齢施設係  
☎(3880)5885

表2 福祉事務所一覧

福祉事務所	所在地・電話番号
中部(区役所内)	中央本町1-17-1 ☎3880-5880
千住	千住仲町19-3 ☎3888-3141
東部	東綾瀬1-26-2 ☎3605-7105
西部	鹿浜8-27-15 ☎3897-5011
北部	竹の塚2-25-17 ☎3883-6800

事業者と利用契約を結んだ場合、その加入料・検索料を助成します。対象 痴ほう性による徘徊行動がある在宅の高齢者(介護保険で要支援、要介護の認定を受けた方、およびこれらと同程度と認められる方)を介護する同居の家族 助成限度額 加入料：1万円(所得に応じ自己負担あり) 検索料：月額千500円 申込先 在宅介護支援センター(表1)、福祉事務所(表2)、在宅支援係

事業者と利用契約を結んだ場合、その加入料・検索料を助成します。対象 痴ほう性による徘徊行動がある在宅の高齢者(介護保険で要支援、要介護の認定を受けた方、およびこれらと同程度と認められる方)を介護する同居の家族 助成限度額 加入料：1万円(所得に応じ自己負担あり) 検索料：月額千500円 申込先 在宅介護支援センター(表1)、福祉事務所(表2)、在宅支援係

## やすらぎ支援員を派遣します

痴ほう性高齢者を介護する家庭にやすらぎ支援員(ボランティアの区民)を派遣します。やすらぎ支援員は、介護者である家族が家を留守にする間や介護疲れで休息が必要ときに、家族に代わって見守ったり、話し相手になったりします。トイレ誘導などには必要に応じて行いますが、身体介護や家事援助などは行いません。対象 痴ほう性のある65歳以上の高齢者を介護している家族 ※痴ほう性が重い場合は対象にならないことがあります 派遣時間 午前9時~午後5時(日・祝日、年末年始を除く) ※1回あたり2時間以上8時間以下で、年間96時間が限度 費用 無料 申込先 在宅介護支援センター(表1)、福祉事務所(表2)、高齢施設係



二瓶信夫さん(中川在住)

私が担当したのは、痴ほう性のあるご主人を奥様が介護しているご家庭でした。ご主人は体にマヒもあり、寝ている時間が長いようでしたが、昔話で盛り上がりたり、ご主人の好きな将棋を指したりと、私も楽しみながら過ごしました。介護者が安心して通院などをするために、この制度はとても大切だと思います。まだ家族で介護をしているご家庭が多いと思いますので、この制度を活用して元気に介護して欲しいですね。

# スケッチあだち

まちの情報・話題をお待ちしています。 問先=広報係 ☎3880-5815

## 図書館の違った横顔 新発見!

夏休み期間中、図書館は子どもたちでいっぱいです。そんな中、区内数カ所の図書館で「ちびっこ1日図書館員」が行われました。参加した子どもたちは、窓口での接客や本のビニール掛けなど、図書館の仕事を体験しました。カウンターの中に初めて入る子どもたち。最初は緊張気味でしたが、次第に笑顔で本の受け渡しができるようになりました。「本が好きで、図書館にはよく来ます。一度、カウンターの中に入ってみたいのが楽しかった」「受け付けするのは緊張したけど、おもしろかった」と、みんなとても満足した様子。普段はできない体験で、図書館の新たな一面を発見したようでした。



▲初めての貸し出しにちょっとドキドキ



▲本が汚れないようにビニール掛け。一つずつ手作業です



▲暑い夏だからこそ、じゃぶじゃぶ池をより楽しめす

## 犬のふん おいていけない! 足立区まちをきれいにする条例

地域活動支援係 ☎3880-5856

## 家族で楽しむ じゃぶじゃぶ池

記録的な猛暑が続いた今年の夏。区内のじゃぶじゃぶ池は連日大盛況。楽しげに水しぶきをあげる、無邪気な子どもたちの姿と保護者の笑顔に、暑さも一瞬やわらいだように感じられました。近所のじゃぶじゃぶ池で、過ぎ行く夏の思い出をつくりませんか。 ※じゃぶじゃぶ池は、区内21カ所あり、8月31日まで開設しています

## 大盛況! みんなの子ども縁日

8月10日、神明住区センター児童館で「子ども縁日」が行われました。遊びに来た子どもたちは、射的やヨーヨーすくいなど7種類のお店で縁日を楽しみました。特に人気だったのは、スーパーボールすくいとヨーヨーすくい。常にお店の前には長い列ができていました。子どもたちは、自分の順番が来るまで、ゲームでもらったアメをほおぼったり、友だち同士で景品を見せ合ったりしながら、「たくさんやりたいね」と笑顔で話していました。



▲ねらいを定めて...